

CESTAS SORTEO 3
18 DICIEMBRE

CALENDARIO
18 DICIEMBRE

©SOCIEDAD VASCONGADA DE PUBLICACIONES, S.A. Reservados todos los derechos. queda prohibida la reproducción, distribución y comunicación pública, total o parcial de los contenidos de esta publicación, en cualquier forma o modalidad, incluida, expresamente, la mera reproducción y/o puesta a disposición de los mismos como resúmenes o revistas de prensa con fines comerciales, sin la previa, expresa y escrita autorización de SOCIEDAD VASCONGADA DE PUBLICACIONES, S.A.

EDITA: SOCIEDAD VASCONGADA DE PUBLICACIONES, S.A. Calle Portuetxe, 2 San Sebastián • 20018 Teléfono: 943 41 07 00 Apartado de correos: 201. Oficina urbana: Santa Catalina, 1 San Sebastián • 20002 Teléfono: 943 42 68 80 Teléfono de atención al suscriptor: 943 56 91 87 Fax redacción: 943 41 08 14 Fax publicidad: 943 41 08 16 Correo-e: redaccion@diariovasco.com y ordenes@diariovasco.com Imprime: Sociedad Vascongada de Producciones, S.L. Arrasate. Otarola, 16 • 20500 Teléfono: 943 71 25 46 Fax: 943 77 18 48 Eibar. Torre Unzaga, 5 - 3º izda. • 20600 Teléfono: 943 70 70 05 Fax: 943 20 08 52 Irun. Plaza San Juan Harria, 4 - bajo. • 20304 Teléfono: 943 63 97 30 Fax: 943 62 41 78 Tolosa. Avenida de Navarra, 5 - 1º izda. • 20400 Teléfono: 943 69 82 02 Fax: 943 65 28 25

2, 4, 8 o 12 sesiones de LPG

Oferplan
EL DIARIO VASCO .COM

Alquiler trastero en Gipuzkoa

desde **39,90€**

desde **48,40€**

Bele Zuria. Calle Baratzategui, 36, 20009. Donostia-San Sebastián

Necesito un trastero. Primautzar kalea, 32, 20302. Irun. Gipuzkoa

PLAZA DE GIPUZKOA
JOSUNE DÍEZ ETXEZARRETA

DE BOLSILLO



La divulgadora de Basque Country

La norteamericana Marti Buckley, afincada en Donostia, triunfa en el mercado en inglés con su libro sobre la cocina vasca

:: MITXEL EZQUIAGA

SAN SEBASTIÁN. Es de Alabama y lleva ocho años y medio afincada en Donostia. Marti Buckley, curiosa impenitente, apasionada de la cocina y ya devota del País Vasco, publicó este año en una de las grandes editoriales gastronómicas de Estados Unidos 'Basque Country', su gran libro sobre la culinaria vasca, y el título se ha convertido en un fenómeno en el mercado gastronómico anglosajón. El último reconocimiento ha llegado del británico The Guardian, que incluye su obra entre los libros de cocina del año.

«Estoy feliz, claro. Ahora mismo hay en el mundo un interés enorme por la cocina vasca, la moderna y la clásica, y hemos publicado el libro en el momento oportuno», dice esta joven entusiasta que domina el castellano y hace sus pinitos en euskera tras ocho años de vida en Donostia. «Bueno, en Gros, porque siempre he vivido en ese barrio», matiza con una sonrisa. El libro se subtítulo «un viaje culinario por el paraíso de los amantes de la comida» y recoge en portada la 'recomendación' de José Andrés.

Marti Buckley nació en Birmingham, Alabama, estudió en Pamplona y cuando conoció San Sebastián «supe que era el lugar donde quería vivir». Aquí nació su hija y aquí ha desarrollado su espíritu inquieto múltiples proyectos, relacionados sobre todo con la gastronomía.



Marti Buckley posa con su libro. «Mi receta favorita son los chipirones en su tinta», dice. :: MIKEL FRAILE

Trabaja en Mimo, un proyecto de cocina y turismo con base en Donostia y actividad en toda España, y aún su pasión por la cocina con el gusto por escribir, con colaboraciones en medios británicos.

«Desde el año 2010 quería publicar el libro, pero fue este año cuando Artisan, la gran editorial americana de la cocina, me propuso el proyecto. Es un libro sobre la cocina de siempre, con 94 recetas que incluyen desde los pintxos hasta el rodaballo pasando por la tarta de queso de La Viña. Mi receta favorita son los chipirones en su tinta: por su historia, color, sabor y per-

sonalidad y por la sorpresa inicial que provoca a quienes no conocen el plato», dice esta mujer que ha cocinado con sus manos todo lo que se ve en el libro. «Solo hay una receta que no he incluido porque soy incapaz de que me salga bien: los 'macarons' de Iparralde».

El volumen, que ya está también distribuido en Gipuzkoa, no es solo una suma de recetas: «También quería contar la historia del País Vasco y sus tradiciones, como una introducción para quienes no conocen el territorio». Ha salido en inglés «y espero que pronto se edite también en castellano y euskera, por-

que tampoco hay ahora tantos libros que contengan el recetario básico. Yo solo he optado por las recetas de los platos clásicos».

La cocinera Sonia Tapia, Susana Suárez en el estilismo de los platos y el escandinavo Simon Bajada con las fotos ayudaron a Marti Buckley en un libro que presentó por Estados Unidos en una gira por siete ciudades y que también quiere presentar en Donostia «cuando pare la vorágine en la que vivo». La alabamatarra/donostiarra se siente «orgullosa» de divulgar su Basque Country. «Quiero que mi próximo libro sea solo de pintxos», anuncia.

estas alturas ya me conocen algo y quizá sepan de mi afición, entre otras, a los mercadillos, principalmente en su versión rastro, charmarilería y, en más fino, brocante; o sea, antigüedades pero en más barato y en plan oh, qué descubrimiento he hecho entre este montón de cacharros y este señor no sabe la joya que le estoy arrebatando por cinco euros.

Me gusta el ambiente, el olor a cera y madera, la talabartería, el desbarajuste y los personajes que rastrean los graneros y desvanes. Entre ellos te puedes encontrar al chavalín aprendiz que tiene un acento raro, te dice que es de Azkoitia pero habla con su padre en marroquí. Hay más postureo cuando el mercadillo es de 'bonjour', 'bonjour' y 'ça va, ça va'. En éstos hay tazas de limoge desparejadas y ceniceros de bares franceses, tan estilosos; camisones de monjas o de diseño monjil pero en estupendo lino, bisutería vintage, marcos antiguos a los que los herederos no se han molestado en retirar las fotos de boda de sus dueños, o sea, lo que algunos definirían como trastero.

Por un cartel de una 'Confitería' de Tafalla, en madera despintada, o sea, de lo más chic, el traperero pide 800 euros. Y quedaría tan mono como cabecero de cama... Hoy no estoy muy motivada pero encuentro un chollo, un delicado jarrón para flores. Y, por fin, un frasco pequeño de cristal azul-azulón donde se lee 'crachoir de poche. Paris'. 'Poche' ya sé que quiere decir 'bolsillo' y suena tan bien 'crachua de posh. Paguí'. Consultamos al traductor y me miran escandalizados: «No lo quieras saber, mejor que no te enteres qué es crachoir». No les tengo más en vilo: sí, me compré la «escupidera de bolsillo».

Oferplan
EL DIARIO VASCO .COM

Las aventuras de Kanide

Las presentes obras buscan entretener a los lectores más pequeños, aportando una visión personalista y dinámica de la historia a través de Kanide

desde **12€**

Editorial Verbum. Oficina DV. Calle Santa Catalina, 1. Donostia - San Sebastián

